



Die Senioren-Fußballmannschaft des ASK (in den schwarzen Dressen) und jene des Sportklubs St. Valentin (in den weißen Dressen) sowie ASK-Kapitän Herbert Angerbauer (1. Reihe 4. von links) und SC-Kapitän Markus Wirlinger-Ströbitzer (2. Reihe, 3. von rechts). Schiedsrichter war an diesem Tag Helmut Leinemann (2. Reihe, 5. von rechts).

Fotos: Fuchs

Feuerwehr-Clubbing. Am Samstag legten „Die Grafen“ noch ein Schäuflerlein nach und heizten die Bombenstimmung so richtig an. Am Sonntag stand im Anschluss die Feldmesse, die von Dechant **Jacobus Tisch** und der Musikkapelle Wolfsbach feierlich umrahmt wurde und die Segnung des neuen Einsatzfahrzeugs des Roten Kreuzes St. Peter/Au im Fokus. Anschließend spielten die Musikanten mit ihrer Kapellmeisterin **Daniela Schirghuber** zum Fröh-schoppen auf, bei dem das Feuerwehrteam für das leibliche Wohl der Gäste sorgte. Unter den vielen fleißigen Helfern konnte übrigens auch Bürgermeister **Johannes Heuras** entdeckt werden, der das Küchenteam verstärkte.

anwesenden Feinschmecker mit Gaumenfreuden, die das Gourmethetz höher schlagen ließen.

Die kredenztene Weine kamen aus Niederösterreich, der Steiermark und dem Burgenland. Für stimmungsvolle Musik sorgte **Franz Rappl**.

Das freundschaftliche Fußballspiel ging übrigens zugunsten des Sportklubs 7:3 (3:2) aus.

Großes Fest für Jubelpaar

4 In Wolfsbach gab es zuletzt viel zu feiern, an diesem Sonntag begingen **Erna** und **Josef Jechsmayr** das Fest ihrer goldenen Hochzeit. Der Gottesdienst mit Segnung des Jubelpaares wurde von **Anton Schuh** zelebriert und musikalisch von **Christa Brunmayr** und **Stefanie Wagner** mitgestaltet. Anschließend waren alle Messbesucher am Marktplatz zu einer Agape mit Brot und Wein geladen, im Gemeindefestsaal spielte **Karl Mayrhofer** aus Haag auf. Das Jubelpaar ist in der Gemeinde gern gesehen und auch aktiv: Erna im Turnverein oder zum Beispiel beim Binden von Adventkränzen; Josef ist noch immer aktiver Motorsportler, fährt Bergrennen und war oder ist beim ÖAMTC, bei den Stocksützen oder auch als Gemeinderat in führenden Funktionen tätig. Im Gasthaus Karan wurde im Familienkreis weitergefeiert.

Weinheuriger der Fußballer

3 Der Weinheurige des ASK St. Valentin, der sich heuer bereits zum 14. Mal jährte, ist für viele St. Valentiner ein Fixtermin im sommerlichen Veranstaltungskalender.

Trotz des jährlichen Freundschaftsspiels zwischen den ASK-Senioren mit SC-Kapitän **Markus Wirlinger-Ströbitzer** und dem Sportklub mit ASK-Kapitän **Herbert Angerbauer** ist Fußball hier aber nur Nebensache. **Ronnie Kan**, Ex-Koch im Restaurant Intercontinental in Amsterdam, verblüfte die



Exfußballer Karl Üblacker, (1. Reihe) war im Servicebereich mit Traudi Üblacker, Lore Hinterberger, Helga Üblacker, Klaus Ruttenstock, Anni Gruber, Kathi Mühlehner, Burgi Mühlehner und Andrea Ruttenstock tätig.



Ganz Wolfsbach gratulierte dem Jubelpaar am Marktplatz: Anneliese Mayer, Pfarrer Anton Schuh, Erna und Josef Jechsmayr sowie Franz Berndt-Forstner (von links).

Foto: Penz